

**ANEXA I**

**REZUMATUL CARACTERISTICILOR PRODUSULUI**

## **1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

**TAbic IB VAR**, tablete efervescente pentru suspensie pentru pui de gaina.

## **2. COMPOZIȚIA CALITATIVĂ ȘI CANTITATIVĂ**

1 doza de vaccin contine:

### **Substanta activă:**

Virus viu atenuat al Bronsitei Infectioase Aviare, tulipa 233A, min. $10^{3.2}$  DIE<sub>50</sub>, max.  $10^{5.1}$  DIE<sub>50</sub>\*.

\* DIE<sub>50</sub>=50% Doza Infectioasa Embrionara

### **Excipienti:**

Pentru lista completa a excipientilor, vezi sectiunea 6.1

## **3. FORMA FARMACEUTICĂ**

Tablete efervescente pentru suspensie.

Tablete rotunde de culoare alb închis

## **4. PARTICULARITĂȚI CLINICE**

### **4.1 Specii țintă**

Pui de gaina (broileri, ouatoare si pentru reproductie).

### **4.2 Indicații pentru utilizare, cu specificarea speciilor țintă**

Acest vaccin este utilizat pentru imunizarea activa a puilor de gaina destinați consumului de carne, ouă și pentru reproductie cu scopul reducerii mortalității, semnelor clinice și leziunilor de Bronșita Infectioasă Aviara.

Vaccinul este recomandat pentru administrare la orice varsta, începând cu prima zi de viață. O singură vaccinare confreră creșterea rapidă a imunității împotriva virusului bronșitei infectioase. Imunitatea completă este realizată la 21 zile după administrare și durează 42 zile. Repetarea vaccinării (la varsta de 14 zile pentru puii vaccinați la o zi) confreră protecție completă în loturile de pasari de carne care sunt sacrificiate la varsta de 7-8 săptămâni.

Gainile de reproductie și cele ouatoare ar trebui, de asemenea, revaccinate ulterior, în conformitate cu programul de vaccinare stabilit.

### **4.3 Contraindicații**

A nu se utilizează la pasările bolnave sau stresate.

A nu se utilizează tabletele care provin din foliile perforate sau deteriorate.

A nu se păstrează cantități de vaccin reconstituit în vederea administrării în alta zi.

A nu se administrează doze mai mici decât cele recomandate.

A nu se reconstituи vaccinul cu apa cu urme de dezinfекtanti sau detergenti.

#### **4.4 Atenționări speciale pentru fiecare specie țintă.**

Dizolvati tableta numai in apa curata.

Vaccinati pasarile numai dupa ce tableta este complet dizolvata.

Utilizati vaccinul reconstituit in cel mult 2 ore dupa preparare.

Numai pasarile sănatoase clinic ar trebui vaccinate.

Imunocompetenă pasarilor poate fi compromisa de o serie de factori, inclusiv boli imunosupresoare, malnutritie si stres.

#### **4.5 Precauări speciale pentru utilizare, inclusiv precauări speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale**

##### Precautii speciale pentru utilizare la animale

Virusul vaccineal se raspandeste in teren; trebuie acordată atenție pentru a preveni astfel de răspândire in locuri cu aglomerari de pasari de diferite varste.

TAbic IB VAR protejeaza puii de gaina împotriva semnelor clinice respiratorii cauzate de tulpina 233A și nu trebuie utilizat ca inlocuitor pentru alte vaccinuri IB.

##### Precautii speciale care trebuie luate de persoana care administrează produsul medicinal veterinar la animale

Operatorul trebuie să poarte mănuși, ochelari și mască pentru a se evita contactul cu produsul.

În caz de ingestie sau contact accidental al vaccinului cu pielea, solicitați imediat sfatul medicului și prezentați acestuia prospectul sau eticheta.

Răspunsul imunologic la antigenul vaccineal va fi redus prin depozitare sau administrare inadecvată.

#### **4.6 Reacții adverse (frecvență și gravitate)**

Nu s-au observat reactii adverse la pasarile vaccinate in studiile de siguranta (cu cel putin de 10 ori doza recomandata).

#### **4.7 Utilizare în perioada de gestație, lactație sau în perioada de ouat**

Vaccinul TAbic IB Var poate fi administrat gainilor ouatoare incepand cu prima zi de viata.

#### **4.8 Interacțiuni cu alte produse medicinale sau alte forme de interacțiune**

A fost observata compatibilitate intre TAbic IB VAR si vaccinul NDV când se administreaza aceeasi varsta (de 1 zi).

#### **4.9 Cantități de administrat și calea de administrare**

Acest vaccin este destinat utilizarii prin inhalare. Poate fi administrat prin pulverizare sau aerosoli. Pentru cele mai bune rezultate, pasarile ar trebui vaccinate la varsta de 1 zi.

Presati folia pentru eliberarea tabletei in apa fiarta si racita. Asteptati 1-2 minute pentru dizolvarea completa si apoi amestecati usor pentru dispersia omogena a vaccinului.

Dupa reconstituirea cu apa s-a stabilit ca vaccinul este activ pentru o perioada de maxim 2 ore, insa este de preferat ca el sa fie utilizat imediat dupa reconstituire.

VOLUMUL RECONSTITUIT RECOMANDAT (ml) :

Doza	Pulverizare*	Aerosoli*
1000	50-300	100-150

2000	100-600	200-300
2500	125-750	250-375
5000	250-1500	500-750
10000	500-3000	1000-1500

\*Cantitatea exacta de apa depinde de puterea de pulverizare a dispozitivului de pulverizare sau de aerosoli utilizat.

**Pulverizare:** Un pulverizator de tipul celor utilizate in gradina poate fi utilizat pentru pulverizare la pui de o zi, imediat dupa iesirea din oua sau in clocitoare. Pentru pasari mai in varsta, utilizati un aparat de pulverizare electric cu o pulverizare mai uniforma; picaturile nu trebuie sa fie mai mici de 100 microni.

**Aerosoli:** Dispozitivul electric de aerosoli trebuie sa produca picaturi mici : 40-100 microni. Aceasta metoda de administrare este utilizata pentru repetarea vaccinarii la pasari mai in varsta.

#### **Recomandari privind administrarea corecta**

Aparatele si echipamentele utilizate pentru pulverizare si aerosoli trebuie sa fie curatate utilizand apa fierita trecuta prin toate orificiile.

Functionarea aparatoarelor trebuie sa fie testata inainte de vaccinare.

Dispozitivele de pulverizare si aerosoli trebuie sa fie mentinute la 60-70 cm deasupra pasarilor.

Inainte de pulverizare asigurati-vă ca locul este in semiintuneric, cu ventilatia si caldura opriate. Oferiti pasarilor conditii lipsite de stres inainte si dupa vaccinare.

#### **4.10 Supradozare (simptome, proceduri de urgență, antidoturi), după caz**

S-a constatat ca acest vaccin este sigur dupa inocularea puilor SPF de 1 zi prin metoda picaturilor in ochi, utilizand echivalentul a cel putin de 10 ori doza recomandata.

#### **4.11 Timp de așteptare**

0 zile.

### **5. PROPRIETĂȚI IMUNOLOGICE**

Grupa farmacoterapeutică: produse imunologice pentru pasari, vaccinuri vii virale atenuate.  
Codul veterinar ATC: QI01AA03

TAbic IB VAR (tulpina 233A) este un vaccin viu care stimuleaza imunitatea activa impotriva Bronsitei Infectioase. Vaccinul contine un virus viu atenuat de Bronsita Infectioasa multiplicat in oua fertile de la loturi SPF, apoi liofilizat, tabletat si ambalat in folii.

### **6. PARTICULARITĂȚI FARMACEUTICE**

#### **6.1 Lista excipientilor**

Trehalosa

Carbonat hidrogen de sodiu

Acid citric anhidru

Magneziu stearat

#### **6.2 Incompatibilități majore**

In absenta studiilor de compatibilitate, acest vaccin nu ar trebui utilizat impreuna cu alte produse medicinal veterinare.

#### **6.3 Perioadă de valabilitate**

Perioada de valabilitate a produsului medicinal veterinar aşa cum este ambalat pentru vânzare : 2 ani.  
Perioada de valabilitate pentru vaccinul reconstituit: 2 ore.

#### **6.4 Precauții speciale pentru depozitare**

A se păstra la frigider (2°C- 8 °C)  
A se proteja de lumină.

#### **6.5 Natura și compoziția ambalajului primar**

Tablete (x 1000, 2000, 2500, 5000 sau 10 000 doze) ambalate in folii din strat dublu de aluminiu (PVC/PVDC - Policlorura de vinil /clorura de poliviniliden.). Fiecare folie contine 10 tablete.  
Cutii din carton continand 1 folie (10 tablete).

#### **6.6 Precauții speciale pentru eliminarea produselor medicinale veterinare neutilizate sau a deșeurilor provenite din utilizarea unor astfel de produse**

Orice produs medicinal veterinar neutilizat sau deșeu provenit din utilizarea unor astfel de produse trebuie eliminate în conformitate cu cerințele locale.

### **7. DEȚINĂTORUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

PHIBRO ANIMAL HEALTH (POLONIA) Sp. z o.o.  
ul. Towarowa 28  
00-839 Varsovia  
Polonia

### **8. NUMĂRUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

#### **9. DATA PRIMEI AUTORIZĂRI/REÎNNOIRII AUTORIZAȚIEI**

Data primei autorizari:15.10.2014  
Data ultimei reinnoiri: 17.05.2017

### **10. DATA REVIZUIIRII TEXTULUI**

### **INTERDICȚII PENTRU VÂNZARE, ELIBERARE ȘI/SAU UTILIZARE**

Importul, vânzarea, eliberarea și/sau utilizarea de TABIC IB VAR este sau poate fi interzisă în anumite State Membre, pe întregul teritoriu sau pentru anumite zone ale teritoriului acestora, în conformitate cu politica națională referitoare la sănătatea animalelor. Orice persoană care intenționează să importe, să

vândă, să elibereze și/sau să utilizeze TAbic IB VAR trebuie să consulte autoritatea competență în domeniul Statului Membru respectiv, referitor la politicile de vaccinare existente, înainte de a efectua importul, vânzarea, utilizarea și/sau furnizarea.

**ANEXA III**  
**ETCETARE ȘI PROSPECT**

A. ETICHETARE

**INFORMAȚII CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE AMBALAJUL PRIMAR****Cutie carton****1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR****TAbic IB VAR**, tablete efervescente pentru suspensie pentru pui de gaina**2. DECLARAREA SUBSTANȚELOR ACTIVE**Virus viu atenuat al Bronsitei Infectioase Aviare, tulipa 233A, min. $10^{3.2}$  DIE<sub>50</sub>, max.  $10^{5.1}$  DIE<sub>50</sub>\*.\* DIE<sub>50</sub>=50% Doza Infectioasa Embrionara**3. FORMA FARMACEUTICĂ**

Tablete efervescente pentru suspensie.

**4. DIMENSIUNEA AMBALAJULUI**

10 tablete de 1000, 2000, 2500, 5000 sau 10000 doze.

**5. SPECII ȚINTĂ**

Pui de găini (broileri, ouatoare si pentru reproductie).

**6. INDICAȚII****7. MOD ȘI CALE DE ADMINISTRARE**

Acet vaccin poate fi administrat prin inhalare (pulverizare sau aerosoli).

**8. TEMP DE AȘTEPTARE**

Zero zile.

**9. ATENȚIONARE SPECIALĂ , DUPĂ CAZ**

Citiți prospectul înainte de utilizare.

**10. DATA EXPIRĂRII**

EXP {lună/an}

**11. CONDIȚII SPECIALE DE DEPOZITARE**

A se pastra la frigider, la temperaturi de la 2<sup>0</sup>C la 8<sup>0</sup>C, ferit de lumina.

**12. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSELOR NEUTILIZATE SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ**

Eliminarea: cititi prospectul produsului.

**13. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR” ȘI CONDIȚII SAU RESTRICȚII PRIVIND ELIBERAREA ȘI UTILIZARE, după caz**

Numai pentru uz veterinar.

A se elibera numai pe baza de prescriptie medical veterinara.

A se administra numai sub supravegherea unui medic veterinar.

**14. MENTIUNEA „A NU SE LĂSA LA VEDEREA SI ÎNDEMÂNĂ COPIILOR”**

A nu se lăsa la vederera si îndemâna copiilor.

**15. NUMELE ȘI ADRESA DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

PHIBRO ANIMAL HEALTH (POLONIA) Sp. z o.o.

ul. Towarowa 28

00-839 Varsovia

Polonia

**16. NUMĂRUL AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

**17. NUMĂRUL DE FABRICATIE AL SERIEI DE PRODUS**

Numar Lot :

**INFORMAȚII MINIME CARE TREBUIE ÎNSCRISE PE FOLII**

**Folie aluminiu**

**1. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

TAbic IB VAR, tablete efervescente pentru suspensie pentru pui de gaina.

**2. NUMELE DETINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE**

PHIBRO ANIMAL HEALTH (POLONIA) Sp. z o.o.

**3. DIMENSIUNEA AMBALAJULUI**

1000, 2000, 2500, 5000, 10 000 doze.

**4. DATA EXPIRĂRII**

Data expirarii: {lună/an}

**5. NUMĂRUL LOTULUI**

Numar lot.....

**5. MENTIUNEA „NUMAI PENTRU UZ VETERINAR”**

Numai pentru uz veterinar.

**B. PROSPECT**

## **PROSPECT pentru**

**Tabic IB VAR**, tablete efervescente pentru suspensie pentru pui de gaini.

### **1. NUMELE ȘI ADRESA DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE COMERCIALIZARE ȘI A DEȚINĂTORULUI AUTORIZAȚIEI DE FABRICARE, RESPONSABIL PENTRU ELIBERAREA SERIILOR DE PRODUS, DACĂ SUNT DIFERITE**

#### Deținătorul autorizației de comercializare

PHIBRO ANIMAL HEALTH (POLONIA) Sp. z o.o.  
ul. Towarowa 28  
00-839 Varsovia  
Polonia

#### Producătorul responsabil pentru eliberarea seriei:

Synoptis Industrial Sp. z.o.o.  
Ul. Rabowicka 15  
Swarzedz  
62-020 Wielkopolskie  
Polonia

### **2. DENUMIREA PRODUSULUI MEDICINAL VETERINAR**

Tabic IB VAR, tablete efervescente pentru suspensie pentru pui de găina.

### **3. DECLARAȚIA SUBSTANȚEI ACTIVE ȘI A ALTOR INGREDIENTI**

1 doza de vaccin contine:

#### **Substanța activă:**

Virus viu atenuat de Bronsita Infectioasa Aviara, tulipa 233A, min.  $10^{3.2}$  DIE<sub>50</sub>, max.  $10^{5.1}$  DIE<sub>50</sub>\*.

\* DIE<sub>50</sub>=50% Doza Infectioasa Embriionara

Tablete rotunde de culoare alb închis.,

### **4 INDICAȚII**

Acest vaccin este utilizat pentru imunizarea activa a puilor destinați consumului de carne, ouă și pentru reproductie cu scopul reducerii mortalității, semnelor clinice și leziunilor de Bronsita Infectioasă Aviara.

Vaccinul este recomandat pentru administrare la orice varsta, începând cu prima zi de viață. O singură vaccinare conferă creșterea rapidă a imunității împotriva virusului bronșitei infectioase. Imunitatea completă este realizată la 21 zile după administrare și durează 42 zile. Repetarea vaccinării (la varsta de 14 zile pentru pupii vaccinați la 1 zi) conferă protecție completă în loturile de pasari de carne care sunt sacrificiate la varsta de 7-8 săptămâni.

Pasările de reproductie și cele ouătoare ar trebui, de asemenea, revaccinate ulterior, în conformitate cu programul de vaccinare stabilit.

## **5. CONTRAINDICATII**

A nu se utilizeaza la pasarile bolnave sau stresate.  
A nu se utilizeaza tabletele care provin din foliile perforate sau deteriorate.  
A nu se pastra cantitati de vaccin reconstituit in vederea administrarii in alta zi.  
A nu se administreaza doze mai mici decat cele recomandate.  
A nu se reconstituie vaccinul cu apa cu urme de dezinfectanti sau detergenti.

## **6. REACTII ADVERSE**

Nu s-au observat reactii adverse la pasarile vaccinate in cadrul studiilor de siguranta (cu cel putin de 10 ori doza recomandata).

Daca observati reactii grave sau alte efecte care nu sunt mentionate in acest prospect, va rugam informati medicul veterinar.

## **7. SPECII INTA**

Pui de gani (broileri, ouatoare si pentru reproductie).

## **8. POSOLOGIE PENTRU FIECARE SPECIE, CAI DE ADMINISTRARE SI MOD DE ADMINISTRARE**

Acest vaccin este destinat utilizarii prin inhalare. poate fi administrat prin pulverizare sau aerosoli. Pentru cele mai bune rezultate, pasarile ar trebui vaccinate la varsta de 1 zi.

Presati folia pentru eliberarea tabletei in apa fiarta si racita. Asteptati 1-2 minute pentru dizolvarea completa si apoi amestecati usor pentru dispersia omogena a vaccinului.

Dupa reconstituirea cu apa s-a stabilit ca vaccinul este activ pentru o perioada de maxim 2 ore, insa este de preferat ca el sa fie utilizat imediat dupa reconstituire.

VOLUMUL RECONSTITUIT RECOMANDAT (ml) :

<b>Doza</b>	<b>Pulverizare*</b>	<b>Aerosoli*</b>
1000	50-300	100-150
2000	100-600	200-300
2500	125-750	250-375
5000	250-1500	500-750
10000	500-3000	1000-1500

\*Cantitatea exacta de apa depinde de puterea de pulverizare a dispozitivului de pulverizare sau aerosoli utilizat.

**Pulverizare:** Un pulverizator de tipul celor utilizate in gradina poate fi utilizat pentru pulverizare la pui de o zi, imediat dupa iesirea din oua sau in clochitoare. Pentru pasari mai in varsta, utilizati un aparat de pulverizare electric cu o pulverizare mai uniforma; picaturile nu trebuie sa fie mai mici de 100 microni.

**Aerosoli:** Dispozitivul electric de aerosoli trebuie sa produca picaturi mici : 40-100 microni. Aceasta metoda de administrare este utilizata pentru repetarea vaccinarii la pasari mai in varsta.

## **9. RECOMANDĂRI PRIVIND ADMINISTRAREA CORECTĂ**

Dispozitivele si echipamentele utilizate pentru pulverizare si aerosoli trebuie sa fie curatate utilizand apa fiarta trecuta prin toate orificiile.

Functionarea aparatelor trebuie sa fie testata inainte de vaccinare.

Dispozitivele de pulverizare si aerosoli trebuie sa fie mentinute la 60-70 cm deasupra pasarilor. Inainte de pulverizare asigurati-vă ca locul este în semiintuneric, cu ventilatia și caldura opriți. Oferiți pasarilor condiții lipsite de stres inainte și după vaccinare.

## **10. TEMP DE AȘTEPTARE**

Zero zile.

## **11. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU DEPOZITARE**

A nu se lăsa la vederea și îndemâna copiilor.

A se pastra la frigidier, la temperaturi de la 2°C la 8°C, ferit de lumina.

Valabilitate pentru vaccinul reconstituit: 2 ore.

A nu se utilizeaza dupa data expirarii mentionata pe folie.

## **12. ATENȚIONARI SPECIALE**

Atentionari speciale pentru fiecare specie tinta:

Dizolvati tableta numai in apa curata.

Vaccinati pasarile numai dupa ce tableta este complet dizolvata.

Utilizati vaccinul reconstituit in nu mai mult de 2 ore dupa preparare.

Numai pasarile sanatoase clinic ar trebui vaccinate.

Imunocompetenta pasarilor poate fi compromisa de o serie de factori, inclusiv boli imunosupresoare, malnutritie si stres.

Precautii speciale pentru utilizarea la animale :

Virusul vaccinal se raspandeste în teren, drept urmare nu se recomanda expunerea lui in locuri cu aglomerari de pasari de diferite varste.

TAbic IB VAR protejeaza pasarile impotriva semnelor clinice respiratorii cauzate de tulpina 233A si nu ar trebui utilizat ca inlocuitor pentru alte vaccinuri IB.

Precautii speciale care trebuie luate de persoana care administreaza produsul medicinal veterinar la animale

Operatorul trebuie să poarte mănuși, ochelari și mască pentru a se evita contactul cu produsul.

În caz de ingestie sau contact accidental al vaccinului cu pielea, solicitați imediat sfatul medicului și prezentați acestuia prospectul sau eticheta.

Răspunsul imunologic la antigenul de vaccin va fi redus prin depozitare sau administrare inadecvate.

Perioada de ouat :

Vaccinul viu TAbic IB VAR poate fi administrat la pasari ouatoare vaccinate din prima zi de viata.

Interacțiuni cu alte produse medicinale sau alte forme de interacțiune:

A fost observata compatibilitate intre TAbic IB VAR si vaccinul NDV cand se administreaza la aceeasi varsta (de 1 zi).

Supradozare (simptome, proceduri de urgență, antidoturi), după caz

S-a constatat ca acest vaccin este sigur dupa inocularea puilor SPF de 1 zi prin metoda picaturilor in ochi, utilizand echivalentul a cel putin de 10 ori doza recomandata.

**Incompatibilități**

In absenta studiilor de compatibilitate, acest vaccin nu ar trebui utilizat impreuna cu alte produse medicinal veterinar.

**13. PRECAUȚII SPECIALE PENTRU ELIMINAREA PRODUSULUI NEUTILIZAT SAU A DEȘEURILOR, DUPĂ CAZ**

Medicamentele nu trebuie aruncate în ape reziduale sau resturi menajere.

Solicitați medicului veterinar informații referitoare la modalitatea de eliminare a medicamentelor care nu mai sunt necesare. Aceste măsuri contribuie la protecția mediului.

**14. DATE ÎN BAZA CĂRORA A FOST APROBAT ULTIMA DATĂ PROSPECTUL**

MM/YYYY

**15. ALTE INFORMAȚII**

**Marimea ambalajului:**

O cutie carton contine 1 folie (10 tablete a 1000, 2000, 2500, 5000, 10 000 doze).

Pentru orice informații referitoare la acest produs medicinal veterinar, vă rugăm să contactați deținătorul autorizației de comercializare.